

W i d s e m m e s
L a t w e e f c h u A w i f e s.
Nro. 9.

Limbaschds, tanni 8tä Oktober 1831.

Zeefas- Sluddinaschanas.

1.

No taks Keiseriffas Widsemmes augstas Basnizas-Zeefas, ta feewa Ann, kas sawu wihru, Nursimuischas fainneeku Kolja Han Hallapu, nu jau 15 gad-dus atstahjusi, scheitan pirnu reisi tohp usfaukta: lihds 18tu Dezember schinni gaddâ pee schahs augstas Basnizas-Zeefas peeteiktees, un us sawa wihra subg-schannu, to laulibu schkirt, atbildeht; jo zittadi pehz pagahjuschu Termina-deenu ta Ann wairs ne taps pee Zeefas peenemta, bet no sawa wihra taps schkirta, un schim ta waka dohta, ohtrâ laulibâ eet.

Rihgas Pilli, tanni 18tä September 1831.

Nro. 1313.

Dr. Karl Ernst Berg,

General-Superdents un augstas Basnizas-Zeefas Preekschneeks.

2.

No taks Keiseriffas Rihgas-Pilsfehtha Draudses-Zeefas tohp sinnams dar-rihts: ka ta atraitne, fainneeze Trihne Kalnia, Leibahrt meita, kas appaksch Damnesmuischu, ne tabtu no Rihgas-Pilsfehtha, dsihwoja, nomirrusi irr, un winnas atstahtha mantâ no Zeefas taps pahrdohtha. Tadeht wisseem teem, kam woi kâ parradu-dewejeem, jeb kâ mantineekeem, kahda prassischana pee schahs mantas buhtu, tohp usdohs: lai winni eeksch trim mehnescheem no taks scheidt appakschrahtitas deenas, tas irr wissuwehlaki lihds 7tu Dezember schinni gaddâ, ar sawahm. prassischanam pee schahs Keiseriffas Draudses-Zeefas peeteizahs; jo wehlaki ne kahda prassischana wairs ne taps usnemta; — lihds kâ arridsan wiffi tee, kas tai nomirruschai parradâ irr, tohp usfaukti: eeksch to paschu Terming-laihu pee schahs Draudses-Zeefas sawus parradus nolihdsinagt.

Rihgâ, tanni 7tä September 1831.

E. Lange, Draudses-Zeefasfungs.

H. Grimm, Notars.

3.

No taks Keiseriffas treschas Draudses-Zeefas Rihgas Kreise tohp wiffi tee, kam pee taks mantas ta, Roknesmuischâ (Roknesses Basnizas-Draudse) nomirruscha Skohlasfungs, Jakob Riehns, kahda taisna prassischana irr, — kâ arridsan tee, kas winnam wehl parradâ palikkuschi, — scheitan usfaukti: lai

winni eefsch tschetreem mehnescheem no appafschrakstitas deenas, tas irr wiffuwehlaki lihds 18tu Janwar 1832, pee schahs Keiseriffkas Draudses-Zeefas peeteizahs; ar to peekohdinaschanu: ka wiffi tee, kas sawu praffifchyanu lihds to noliktu Termina-deenu ne buhs usdewufchi, pee Zeefas wairs ne taps peenemti, un tee, kas sawus parradus eefsch to paschu laiku ne buhs nolihdsinajufchi neds usdewufchi, kà Likkumi pawehl, taps nostrahpeti.

Stufmanmuischâ, tannî 18tâ September 1831.

Obristlieutenant von Fransehe, Draudses-Zeefaskungs.

4.

No tahs paschas Keiseriffkas Draudses-Zeefas tohp wiffi tee, kam pee tahs mantas ta, Strihweramuischâ (Niskraukles Basnijas-Draudse) nomirruscha katleja, Friedrich Kemnau, kahda taifna praffifchana buhtu, — kà arridsan tee, kas winnam wehl parradâ palikkufchi irr, — scheinan usfaukti: lai winni eefsch fefcheem mehnescheem no appafschrakstitas deenas, tas irr wiffuwehlaki lihds 18tu Merz 1832, pee schahs Keiseriffkas Draudses-Zeefas peeteizahs; ar to peekohdinaschanu: ka wiffi tee, kas sawu praffifchyanu lihds to noliktu Termina-deenu ne buhs usdewufchi, wairs ne taps peenemti, un tee, kas sawus parradus eefsch to paschu laiku ne buhs nolihdsinajufchi neds usdewufchi, pehz Likkumu pawehleschanas nostrahpeti taps.

Stufmanmuischâ, tannî 18tâ September 1831.

Obristlieutenant von Fransehe, Draudses-Zeefaskungs.

5.

No tahs Keiseriffkas zettortas Draudses-Zeefas Nihgas Kreise tohp scheinan fluddinahs: ka tas, lihds schim Waidawasmuischâ (Kubbenes Basnijas-Walste) pee darba bijis Dischlera-sellis, Johann Christian Pohl, nomirris irr. Tadehl schi Keiseriffka Draudses-Zeefa wiffus tohs, kam pee schahs atstahstas mantas, woi kà mantineekeem, jeb kà parradu-dewejeem, kahda taifna praffifchana buhtu, — kà arridsan tohs, kas tam nomirruscham wehl parradâ palikkufchi, — scheinan usfauz: lai winni eefsch trim mehnescheem no appafschrakstitas deenas, tas irr wiffuwehlaki lihds 21mu Dezember schinnî gaddâ, pee schahs Draudses-Zeefas peeteizahs; ar to peekohdinaschanu: ka pehz pagahjuschu Termina-deenu tee praffitaji pee Zeefas wairs ne taps peenemti, un tee, kas sawus parradus lihds to paschu laiku ne buhs nolihdsinajufchi neds usdewufchi, kà Likkumi pawehl, nostrahpeti taps.

Kohsbekmuischâ, tannî 21mâ September 1831.

Draudses-Zeefaskungs E. Liliensfeld.

E. Stellfeld, Notars.

6.

Ta atraitne Maria Elisabeth Berg, Sellmanna meita, — kurras wihrs Anton Berg Duffuramuischâ (Kubbenes Basnijas-Draudse) nomirris, —

mafsaft ne fpehdama, fawu mantu Teesai nodewufi, luhgdamees, tohs parradu-
dewejus winnas wihra fafaukt un fcheem par labbu to mantu pahrdohc. Tadeht
ta Keiserifka fefra Draudfes-Teefa Nihgas Kreifé tik labbi wiffus tohs, kam pee
fchahs mantas kahda taifna praffifchana buhtu, kà arridsan tohs, kas tam no-
mirrufcham wehl parradâ paliffufchi, fcheitan usfauz: lai winni eelfch peezeem
mehnescheem no appalfchrafstitas deenas, tas irr wiffuwehlaki lihds 7tu Webruar
nahkofchâ 1832trâ gaddâ, pee fchahs Draudfes-Teefas peeteizahs; ar to pee-
kohdinafchanu: ka pehz pagahjufchu Termina-deenu tee praffitaju wairs ne taps
peenemti, un tee kas fawus parradus eelfch to paschu laifu ne buhs nolihdsina-
jufchi nedf usdewufchi, kà Liffumôds pawehlehts irr, noftrahpeti taps.

Wirkehnmufchâ, tannî 7tâ September 1831.

Draudfes-Teefafkunga weetneeks Joh. Kaas.
C. P. Horst, Notara weetneeks.

7.

Ta Ede Saffe, — atraitne ta Wezz-Skujenê nomirufcha kurfneeka
Saffe, — nu arridsan irr nomirufi, un ta Sermufch-Bahnufchmufchas Pa-
gasta-Teefa to atfahc mantu, winnas diweem behrneem par labbu, glabba-
fchanâ nehmuft. Tadeht wiffi tee, kam pee fchahs mantas kahda praffifchana
buhtu, fcheitan tohp usfaukti: lai winni eelfch triim mehnescheem no appalfch-
rafstitas deenas, tas irr wiffuwehlaki lihds 28tu Dezember fchinnî gaddâ, ar
fkaidrahm leezibahm pee ta Sermufch-Bahnufchmufchas Pagasta-Teefas Preefch-
fehdetaja, Mahrz Sarrin, peeteizahs; ar to peekohdinafchanu: ka pehz pa-
gahjufchu Termina-laifu neweens wairs ar fawahm praffifchanahm ne taps pee-
nemts, bet ta manta teem behrneem par labbu isdohca taps.

Kaiwesmufchâ, tannî 28tâ September 1831.

G. von Hirschheydt, Draudfes-Teefafkungs.
C. Brandt, Notara weetneeks.

8.

Scheitan tohp fimmams darrihts: ka tas Skohsmeisteris Katrin-Basnizas
Walsté (Walmeres Kreifé) fawu weetu atfahc gribb, un ka tadeht tam, kas
to Skohsmeistera-ammacu pee Katrin-Draudfes Skohlas usnemc dohma, un kas
to wajjadfigu finnafchanu un faprafchanu parahdiht warr, japeeteizahs irr pee
ta fcheitan appalfchrafstita Basnizas-Pehrminderkunga.

Wirkehnmufchâ, Katrin-Basnizas-Walsté, tannî 5tâ Oktober 1831.

H. Tiling, Katrin-Basnizas-Walsts Pehrminderis.

9.

Sweizeemmufchâ (Walmeres Kreifé un Gallazes Basnizas-Walsté) weens
mescha-gabbals no 300 puhru-weetahm pagahjufchâ faufâ waffaras-laifâ pa-
wiffam nodedfs irr. Kant gan tai Mufchajaur fcho mescha-isdegfchanu leela
fkahde notiffufi, tomehr eelfch fcho isdegfchanu zits labbums rahdahs, neween

tai Muischai, bet arridsan dands zilwekeem. Ta weeta, fas lihds schim bija ap-
 segta ar leelu meschu, (ar preedeem un eglesm, un ar wiffadeem lappu-fokkeem,
 fà behrseem, ohsoleem, pihlangeem, 2c.), taggad weena labba, fwehtiga, strah-
 dajama semme irr. Schis lauks nu ar pelneem beesi nogahst, un tif ween no
 fahda bluffa woi zelma ja-notihra, fa winnu apstrahdacht warr. Tif labbi jau
 fainneeki, fà arridsan patti Muischa, us scho lauku eestrahdajufchees, daschu
 labbu semmes-gabbalu ar seemas-kweescheem apsehjufchi, zittu gabbalu preefsch
 meescheem us pawaffaru usarrufchi un noezzejufchi, un wehl zittu gabbalu atkal
 par plawu uskohpufchi. Deeminnams scheitan arridsan, fa ta semme us scho
 lauku ittin fwehtiga, tif labbi par plawu fà par tihrumu der-
 riga, un fa tee schinnit ruddent no semneekeem tur isfehcti kweeschi ittin
 fkaisti usnahkufchi irr.

Ras nu gribbetu, fahdu gabbalu no fcha lauka us brihwgabdeem usnemt,
 un few eestrahdatees, tas lai peeteizahs woi Sweizeemmuischâ, woi arridsan pee
 pascha Leelunga von Berg, fas taggad Rihgas-Pilsfehcta dsihwo, tur lihds
 Jurgeem usturresees, bet pehz Jurgeem atkal us sawu Muischu atnahks un tur
 wiffu waffaru lihds ruddena-laikam paliks.

Limbafchôs, tannit 8tâ Oktober 1831.

Us pawehleschanu: Friedr. von Klot, Sekretara weetneeks.

It zu drucken erlaubt.

Im Namen der Civil-Oberverwaltung der Oesse-Provinzen:

C. E. Napierky.